



● **Motel Nordsøen – a sea of possibilities**

Welcome

The Thomsen family bids you most welcome at Motel Nordsøen. We are all looking forward to give our guests an unforgettable experience in the beautiful area of Northern Jutland. We will do what is possible to make your visit here very special! Every morning you will find a well prepared breakfast in our cosy dining room. If you want the breakfast in your room, a packed lunch or anything else, we can arrange that too.

Facilities

During the day you are most welcome to use our garden terrace with furniture, outdoor fireplace, TV-room and children's playground. It is possible to rent a lecture room, classrooms and conference rooms. Free parking.

Sights

The motel is placed nearby wood and beach. In the area you will find some of the most popular attractions in Northern Jutland such as the North Sea Museum, the North Sea Centre, golf and swimming bath. Less than 500 metres from the motel you can visit lots of shops in the heart of Hirtshals, the busy harbour with the ferry companies Kystlink and Color Line. Visit www.visithirtshals.dk and find further inspiration for your excursions. When you feel hungry you will find good restaurants near the motel.

● **Motel Nordsøen – et hav af muligheder**

Velkommen

Her på Motel Nordsøen bliver du budt velkommen af Familien Thomsen. Vi glæder os alle sammen til at give vores gæster en uforglemmelig oplevelse i smukke nordjyske rammer – både indendørs og udendørs. Og vi gør alt for at gøre dit besøg helt specielt! Hver morgen står du op til en veltilberedt morgenbuffet i vores hyggelige lokaler.

Vi har dobbeltværelser og handicapværelser med eget toilet/bad, inkl. morgenmad, samt familieværelser som består af to dobbeltværelser med fælles toilet/bad – nogle værelser har TV.

Faciliteter

I løbet af dagen kan du som gæst frit benytte dig af vores flotte lukkede solterrasse med havemøbler,

fjernsynsstuen og legerummet. Der er mulighed for at leje hotellets andre faciliteter, såsom en stor flot foredragssal, undervisningslokalerne og mødelokalerne. Der vil være mulighed for IT-opkobling. Som gæst parkerer du gratis.

Seværdigheder

Du bor i nærheden af strand og skov, og tæt ved hotellet finder du nogle af Nordjyllands mest kendte attraktioner og masser af aktivitetsmuligheder: F.eks. Nordsømuseum, Nordsøcentret, golf, bowling og svømmehal. Under en halv kilometer fra motellet venter Hirtshals' hyggelige gågade med masser af butikker, den travle havn, Kystlink og Color Line.

Besøg også www.visithirtshals.dk og find inspiration til dagens udflugter. Når sulten melder sig, bor du i gåafstand til en hyggelig restaurant.

